



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 2746]

नई दिल्ली, बुधवार, सितम्बर 27, 2017/आश्विन 5, 1939

No. 2746]

NEW DELHI, WEDNESDAY, SEPTEMBER 27, 2017/ASVINA 5, 1939

गृह मंत्रालय

अधिसूचना

नई दिल्ली, 16 सितम्बर, 2017

का.आ. 3139(अ).—केन्द्रीय सरकार, पासपोर्ट (भारत में प्रवेश) नियम, 1950 के नियम 3 के उप-नियम (ख) के अनुसरण में मिजोरम राज्य के लांगतलइ जिले में जोरिन्पुइ भूमि जांच चौकी को, सभी श्रेणियों के यात्रियों के लिए वैध यात्रा दस्तावेजों के साथ भारत में प्रवेश/से निकास करने के लिए प्राधिकृत आप्रवासन जांच चौकी के रूप में नामित करती है।

[फा. सं. 25022/55/2016-आप्रवासन]

मुकेश मित्तल, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF HOME AFFAIRS

NOTIFICATION

New Delhi, the 16th September, 2017

S.O. 3139(E).—In pursuance of sub-rule (b) of rule 3 of the Passport (Entry into India) Rules, 1950, the Central Government hereby designates Zorinpui Land Check Post in Lawngtlai District of Mizoram State as an authorized Immigration Check Post for entry into/exit from India with valid travel documents for all classes of passengers.

[F. No. 25022/55/2016-Imm]

MUKESH MITTAL, Jt. Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 16 सितम्बर, 2017

का.आ. 3140(अ).—केन्द्रीय सरकार, विदेशी विषयक आदेश, 1948 के खंड 2 के उपखंड (2) के अनुसरण में मिजोरम राज्य के क्षेत्राधिकार में लांगतलइ जिले के जोरिन्पुइ में स्थित भूमि आप्रवासन जांच चौकी के लिए पुलिस अधीक्षक, लांगतलइ जिला, मिजोरम को उक्त आदेश के प्रयोजनार्थ दिनांक 1 सितम्बर, 2017 से एतद्वारा “सिविल प्राधिकारी” नियुक्त करती है।

[फा. सं. 25022/55/2016-आप्रवासन]

मुकेश मित्तल, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 16th September, 2017

S.O. 3140(E).—In pursuance of Sub-clause (2) of Clause 2 of the Foreigners Order 1948, the Central Government hereby appoints the Superintendent of Police, Lawngtlai District, Mizoram as the “Civil Authority” for the purposes of the said Order for the Land Immigration Check Post located at Zorinpui of Lawngtlai District in the jurisdiction of Mizoram State with effect from 1st October, 2017.

[F. No. 25022/55/2016-Imm]

MUKESH MITTAL, Jt. Secy.